

## El Equipo de Cumplimiento de Covid-19

- El equipo es responsable de establecer y reforzar todos los protocolos de seguridad de Covid-19 para el personal, estudiantes, padres y visitantes en todos los planteles escolares de BUSD.
- Debbie Kukta – Superintendente Asistente de Servicios de Negocios
- Sarah Niemann – Superintendente Asistente de Recursos Humanos
- John Paramo – Superintendente Asistente de Servicios Educativos
- Stacy Cashman – Directora de Servicios Estudiantiles
- Peter Knapik – Director de Educacion de Escuelas Primarias
- Larry Cross – Director of Instalaciones Escolares
- Lenora Aguilera – Enfermera del Distrito y Enlace del Departamento de Salud Publica

\*Cada plantel escolar tiene un Equipo de Cumplimiento de COVID-19.

### Cuando trabajes en cualquier plantel de BUSD, DEBES cumplir con lo siguiente:

- Mascara para boca y nariz  
(debes usar un cubre boca debajo de la careta)
- Distanciamiento Fisico
- Lavar y Desinfectar las Manos Frecuentemente

Para obtener mas informacion de sintomas de COVID-19 por favor visite:

<http://publichealth.lacounty.gov/media/coronavirus/>

## COVID-19 (Coronavirus Disease 2019)



The California Department of Public Health recommends the following steps to prevent the spread of all respiratory viruses:

### WASH. YOUR. HANDS.

Wash your hands with soap and water regularly.



### Cover a cough or sneeze

Cover your cough or sneeze with your sleeve or disposable tissue.



### Don't touch

Avoid touching eyes, nose or mouth with unwashed hands.



### Keep your distance

Avoid close contact with people who are sick.



### Stay home

If you experience respiratory symptoms like a fever or cough, stay home.



### Get help

If you experience symptoms of COVID-19, CALL your health care provider.



### More information

Follow the California Department of Public Health: @capublichealth and www.cdph.ca.gov.



## Distrito Escolar Unificado de Burbank



## Información de Salud y Seguridad de COVID-19 para los Empleados

## “We-Tip” para Reportar Preocupaciones de Salud y Seguridad

BUSD tiene una línea “We-Tip” donde los empleados pueden reportar preocupaciones de seguridad en el lugar de trabajo o preocupaciones relacionadas con Covid-19 llamando al 1-800-873-7283. El reporte es anónimo y el personal de BUSD dará seguimiento al reporte. Queremos que los empleados traten de resolver cualquier problema con su supervisor inmediato y/o representante de la unidad de negociación, pero este es otro método para que los empleados reporten problemas o preocupaciones de manera anónima. Una vez que el reporte es recibido, la administración del Distrito le dará seguimiento y trabajará para resolver las preocupaciones.

## Información de Ausencia del Empleado

Por favor trabaje con su supervisor y a RH con respecto a las ausencias debido a Covid-19. Usted podría calificar para Family First Corona Virus Act leave.

Enlaces para los recursos se encuentran abajo:

<https://www.labor.ca.gov/coronavirus2019/#chart>

<https://www.dol.gov/agencies/whd/pandemic/ffcra-employee-paid-leave>

## Revisiones y Exámenes Médicos en el Hogar

Antes de venir al trabajo, todos los empleados son requeridos de llenar un formulario de examen para empleados. El formulario está disponible electrónicamente o en papel en cada plantel. El examen requiere que cada empleado tome su temperatura, evalúe todos los síntomas que pueda tener, y mencionar cualquier exposición que hayan tenido con COVID-19. Cada plantel tiene un termómetro para ayudar a los empleados con este paso. Si un empleado tiene síntomas debe contactar a su proveedor de salud para una evaluación y consejos. Los lineamientos de exámenes de empleados pueden ser encontrados en el siguiente enlace: <http://publichealth.lacounty.gov/media/Coronavirus/docs/business/EmployeeScreening.pdf>. **Pruebas**

- Contacte a su médico familiar
- **Urgent Med** – 2005 W. Alameda  
<https://urgentmednetwork.com/burbankurgentcare/>
- **CVS** – 1820 Verdugo Burbank
- **MEND** – 4849 Van Nuys Blvd. Ste. 100  
<https://www.mendurgentcare.com/>
- **LA County Testing Sites** -  
<https://covid19.lacounty.gov/testing/>

## Síntomas de COVID-19

- Fiebre
- Tos
- Fatiga
- Escalofríos
- Dolor de Cabeza
- Dolor de Garganta
- Náusea o Vómito
- Diarrea
- Dificultad para Respirar
- Congestión o Nariz que Escurre
- Dolores Musculares o corporales
- Nueva Pérdida del gusto o del olfato

## Enfermo, Quedese en Casa

Si un empleado se enferma en el trabajo, ellos deben contactar a su proveedor de salud. Las enfermeras escolares también están disponibles para asistir o para consulta. El empleado debe seguir las recomendaciones de su Proveedor de Salud. Por favor vea los lineamientos del Condado de LA para aislarse y prevenir la propagación del Covid-19.

<http://publichealth.lacounty.gov/acd/ncoronavirus2019/covidisolation/>

Además, si algún empleado ha tenido contacto con una persona que está infectada con Covid-19 dentro de 14 días antes de reportarse al trabajo, deberá consultar con su Proveedor de Salud. Si se recomienda cuarentena, aquí está el enlace de los lineamientos del Condado de LA:

<http://publichealth.lacounty.gov/acd/ncoronavirus2019/covidquarantine/>